شركة هيتس تيليكوم القابضة

شركة مساهمة كويتية (قابضة)
وشركاتها التابعة
الكويت

المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة
للتسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010
(غير مدققة)

شركة هيتس تيليكوم القابضة
شركة مساهمة كويتية (قابضة)
وشركاتها التابعة
الكويت

المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة
للتسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010
(غير مدققة)

المحتويات

	بيان
تقرير المراجعة عن المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة	
بيان المركز المالي المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)	أ
بيان الدخل المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)	ب
بيان الدخل الشامل المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)	ج
بيان التدفقات النقدية المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)	د
بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)	هـ

	الصفحة
إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة (غير مدققة)	1 - 7

Rödl
Middle East
برقان - محاسبون عالميون
علي الحساوي وشركاه
ص.ب: ٢٢٣٥١ الصفاة ١٣٠٨٤ الكويت
الشرق - مجمع دسمان - بلوك ٢ - الدور التاسع
تلفون: ٢٢٤٦٤٥٧٤ / ٣-٢٢٤٢٦٨٦٢ فاكس: ٢٢٤١٤٩٥٦
البريد الالكتروني : info-kuwait@rodlme.com
www.rodlme.com

أتش أل بي المحاسب الكويتي لتدقيق الحسابات
محاسبون قانونيون • مستشارون ماليون
شارع أحمد الجابر - ص.ب: ٢٦٨٨٨ - مجمع وربه للتأمين الدور السابع
الصفاة ١٣١٢٩ الكويت - فاكس: ٢٢٤٠٣٢٠٥ - تلفون: ٢٢٤٤٩٤٥٤
عضو في أتش أل بي الدولية - المجموعة المالية العالمية لشركات المحاسبة والمستشارون الماليون - البريد الالكتروني: kwtacctaudit@hotmail.com
www.hlbkuwait.com

السادة/ أعضاء مجلس الإدارة المحترمين
شركة هيتس تيليكوم القابضة
شركة مساهمة كويتية (قابضة)
وشركاتها التابعة
الكويت

تقرير المراجعة عن المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة

مقدمة

لقد راجعنا بيان المركز المالي المرحلي المجمع المكثف المرفق لشركة هيتس تيليكوم القابضة - شركة مساهمة كويتية (قابضة) (الشركة الأم) - وشركاتها التابعة (يشار إليهم مجتمعين "المجموعة") - كما في 30 سبتمبر 2010 وبيانات الدخل والدخل الشامل والتدفقات النقدية والتغيرات في حقوق الملكية المجمعة المكثفة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. إن إدارة الشركة الأم هي المسئولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (34) "التقارير المالية المرحلية". إن مسئوليتنا هي إبداء إستنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة بناءاً على مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بمهام المراجعة 2410 "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدققين المستقلين للمنشأة".

إن أعمال مراجعة المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة تتضمن بصورة أساسية إجراء إستفسارات من الأشخاص المسئولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن المراجعة أقل إلى حد كبير في نطاقها من التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، وبالتالي فهي لا تمكننا من الحصول على تأكيد بأننا على علم بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق. وبناءاً عليه فإننا لا نبدي رأياً يتعلق بالتدقيق.

الإستنتاج

إستناداً إلى مراجعتنا لم يرد إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد أن المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي المادية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (34) "التقارير المالية المرحلية".

التقرير حول مراجعة الأمور القانونية والتنظيمية الأخرى

إستناداً إلى مراجعتنا أيضاً، فإن المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة تتفق مع ما هو وارد بدفاتر الشركة الأم، وأنه في حدود المعلومات التي توافرت لدينا، لم يرد إلى علمنا ما يشير إلى وجود مخالفات خلال فترة التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010 لأحكام قانون الشركات التجارية لسنة 1960 وتعديلاته اللاحقة أو للنظام الأساسي للشركة الأم على وجه يؤثر مادياً في نشاط الشركة الأم أو في مركزها المالي المجمع.

علي عبدالرحمن الحساوي
مراقب حسابات مرخص فئة (أ) رقم 30
Rödl الشرق الأوسط
برقان - محاسبون عالميون

عادل محمد الصانع
مراقب حسابات مرخص فئة (أ) رقم 86
المحاسب الكويتي لتدقيق الحسابات - اتش ال بي

11 نوفمبر 2010
دولة الكويت

بيان - ١

شركة هيتس تيليكوم القابضة
شركة مساهمة كويتية (قابضة)
وشركاتها التابعة
الكويت

بيان المركز المالي المرحلي المجمع المكثف كما في 30 سبتمبر 2010
(غير مدقق)
جميع المبالغ بالدينار الكويتي

	إيضاح	30 سبتمبر 2010	31 ديسمبر 2009 (معدلة - مدققة)	30 سبتمبر 2009
الموجودات				
الموجودات غير المتداولة				
ممتلكات ومعدات		22,064,624	23,123,061	20,188,130
موجودات غير ملموسة	5	85,669,860	85,875,772	87,004,673
تمويل ومشاركات		203,507	348,809	-
		107,937,991	109,347,642	107,192,803
الموجودات المتداولة				
مخزون		1,746,743	886,446	820,625
موجودات بغرض البيع		3,489,098	3,516,295	3,512,375
قرض ممنوح لشركة زميلة		356,000	358,775	358,375
ذمم مدينة وأرصدة مدينة أخرى	6	5,785,094	5,845,054	8,129,370
مستحق من أطراف ذات صلة	7	3,233,906	2,294,833	3,931,100
دفعات مقدمة لشراء إستثمارات		5,946,778	5,946,778	5,946,778
استثمار في مضاربات	8	1,241,659	-	-
تمويل ومشاركات		11,624,307	11,624,307	11,001,208
النقد والنقد المعادل	9	1,914,931	1,918,987	1,818,898
		35,338,516	32,391,475	35,518,729
مجموع الموجودات		143,276,507	141,739,117	142,711,532
حقوق الملكية والمطلوبات				
حقوق الملكية				
رأس المال		72,091,686	72,091,686	72,091,686
علاوة إصدار		34,149,954	34,149,954	34,149,954
احتياطي قانوني		462,499	462,499	462,499
احتياطي عام		462,499	462,499	462,499
إحتياطيات أخرى		147,896	136,120	-
أسهم خزينة	10	(6,837,335)	(6,837,335)	(6,837,335)
احتياطي ترجمة عملات أجنبية		615,981	1,539,071	2,232,721
خسائر متراكمة		(1,193,122)	(2,212,426)	(1,951,154)
إجمالي حقوق الملكية المتاحة لمساهمي الشركة الأم		99,900,058	99,792,068	100,610,870
حصص غير مسيطرة		(2,496,965)	(185,296)	1,600,114
إجمالي حقوق الملكية		97,403,093	99,606,772	102,210,984
المطلوبات غير المتداولة				
مخصص مكافأة نهاية الخدمة		222,306	263,791	730,156
ذمم دائنة		1,481,028	-	-
دائنو شراء رخص		6,265,600	6,314,440	6,307,400
قروض لأجل		782,463	731,149	835,943
		8,751,397	7,309,380	7,873,499
المطلوبات المتداولة				
ذمم دائنة وأرصدة دائنة أخرى	11	20,094,025	22,550,524	24,781,137
مستحق لأطراف ذات صلة	7	1,507,839	3,240,819	2,234,258
دائنو شراء رخص		3,132,800	3,157,220	3,153,700
قروض لأجل		2,362,893	1,263,634	77,802
أدوات دين إسلامية	12	9,955,392	4,610,768	537,973
بنوك سحب على المكشوف		69,068	-	1,842,179
		37,122,017	34,822,965	32,627,049
مجموع حقوق الملكية والمطلوبات		143,276,507	141,739,117	142,711,532

خالد يعقوب المطوع
نائب رئيس مجلس الإدارة

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة.

شركة هيتس تيليكوم القابضة
شركة مساهمة كويتية (قابضة)
وشركاتها التابعة
الكويت

بيان الدخل المرحلي المجمع المكثف للتسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010
(غير مدقق)
جميع المبالغ بالدينار الكويتي

	إيضاح	الثلاثة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر	
		2010	2009	**2010**	2009
الإيرادات		**16,478,379**	28,644,099	**54,933,947**	93,816,917
تكاليف المبيعات		**(14,953,209)**	(27,028,082)	**(50,235,743)**	(89,059,212)
مجمل الربح		**1,525,170**	1,616,017	**4,698,204**	4,757,705
مصروفات عمومية وإدارية		**(2,844,842)**	(2,194,233)	**(7,858,907)**	(5,698,034)
إستهلاك ممتلكات ومعدات		**(189,426)**	(163,576)	**(568,237)**	(365,595)
أعباء تمويلية		**(169,420)**	(43,633)	**(550,297)**	(464,073)
إيراد استثمار في مضاربات		**-**	-	**1,473,770**	-
إيرادات تمويل ومشاركة		**16,108**	295,199	**117,995**	802,899
إيرادات أخرى	13	**1,447,677**	(6,389)	**1,449,774**	194,302
خسارة الفترة قبل إحتساب حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية والزكاة		**(214,733)**	(496,615)	**(1,237,698)**	(772,796)
حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي		**(8,370)**	900	**(9,596)**	(490)
ضريبة دعم العمالة الوطنية		**(23,251)**	2,500	**(26,656)**	(1,361)
زكاة		**(9,300)**	986	**(10,689)**	(634)
صافي خسارة الفترة		**(255,654)**	(492,229)	**(1,284,639)**	(775,281)
العائد إلى:					
مساهمي الشركة الأم		**889,143**	(95,629)	**1,019,304**	51,951
حصص غير مسيطرة		**(1,144,797)**	(396,600)	**(2,303,943)**	(827,232)
		(255,654)	(492,229)	**(1,284,639)**	(775,281)
ربحية/(خسارة) السهم /(فلس)	14	**1.308**	(0.141)	**1.5**	0.075

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة.

شركة هيتس تيليكوم القابضة
شركة مساهمة كويتية (قابضة)
وشركاتها التابعة
الكويت

بيان الدخل الشامل المرحلي المجمع المكثف للتسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010
(غير مدقق)
"جميع المبالغ بالدينار الكويتي"

	الثلاثة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر	
	2010	2009	**2010**	2009
صافي خسارة الفترة	**(255,654)**	(492,229)	**(1,284,639)**	(775,281)
الدخل الشامل الآخر للفترة:				
فروق ترجمة عملات أجنبية	**(1,144,710)**	(101,197)	**(923,090)**	360,898
إجمالي (الخسارة)/ الدخل الشامل الآخر للفترة	**(1,144,710)**	(101,197)	**(923,090)**	360,898
إجمالي الخسارة الشاملة للفترة	**(1,400,364)**	(593,426)	**(2,207,729)**	(414,383)
المتاح لـ:				
مساهمي الشركة الأم	**(255,567)**	(196,826)	**96,214**	412,849
حصص غير مسيطرة	**(1,144,797)**	(396,600)	**(2,303,943)**	(827,232)
	(1,400,364)	(593,426)	**(2,207,729)**	(414,383)

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة.

شركة هيتس تيليكوم القابضة

شركة مساهمة كويتية (قابضة)
وشركاتها التابعة
الكويت
بيان التدفقات النقدية المجمع المكثف للتسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010
(غير مدقق)
جميع المبالغ بالدينار الكويتي

	التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر	
	2010	2009
التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية		
خسارة الفترة	**(1,284,639)**	(775,281)
تعديلات:		
إستهلاك ممتلكات ومعدات	**568,237**	365,595
مخصص مكافأة نهاية الخدمة	-	484,556
أعباء تمويلية	**550,297**	464,073
إيراد تمويل ومشاركة	**(117,995)**	(802,899)
إيراد استثمار في مضاربات	**(1,473,770)**	-
التغيرات في رأس المال العامل:	**(1,757,870)**	(263,956)
مخزون	**(860,297)**	(477,477)
ذمم مدينة وارصدة مدينة أخرى	**177,955**	(1,406,681)
أطراف ذات صلة	**(1,198,283)**	(2,711,822)
ذمم دائنة وارصدة دائنة اخرى	**(975,471)**	6,938,259
النقد (المستخدم في)/الناتج من العمليات	**(4,613,966)**	2,078,323
مكافأة نهاية الخدمة المدفوعة	**(41,485)**	-
صافي النقد (المستخدم في)/الناتج من الأنشطة التشغيلية	**(4,655,451)**	2,078,323
التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية		
ممتلكات ومعدات	**(619,527)**	(7,928,818)
موجودات غير ملموسة	**(455,981)**	(53,440)
استثمار في مضاربات	**(1,241,659)**	-
تمويل ومشاركات	**145,302**	587,188
صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية	**(2,171,865)**	(7,395,070)
التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية		
احتياطيات أخرى	**11,776**	-
المدفوع لشراء أسهم خزينة	-	(128,408)
المحصل من بيع أسهم خزينة	-	2,009,120
التغير في حصص غير مسيطرة	**(7,726)**	(194,505)
قروض لأجل	**1,123,201**	70,440
اعباء تمويلية مدفوعة	**(29,154)**	(464,073)
أدوات دين إسلامية	**4,823,481**	(9,495,375)
بنوك سحب على المكشوف	**69,068**	415,726
صافي النقد الناتج من/(المستخدم في) الأنشطة التمويلية	**5,990,646**	(7,787,075)
احتياطي ترجمة عملات أجنبية	**832,614**	(539,196)
صافي النقص في النقد والنقد المعادل	**(4,056)**	(13,643,018)
النقد والنقد المعادل في بداية الفترة	**1,918,987**	15,461,916
النقد والنقد المعادل في نهاية الفترة (إيضاح – 9)	**1,914,931**	1,818,898

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة.

شركة هيتس تيليكوم القابضة
شركة مساهمة كويتية (قابضة)
وشركاتها التابعة
الكويت

بيان التغيرات في حقوق الملكية المجمع المكثف للتسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010
(غير مدقق)

"جميع المبالغ بالدينار الكويتي"

	حقوق الملكية المتاحة لمساهمي الشركة الأم											
	رأس المال	علاوة إصدار	احتياطي قانوني	احتياطي عام	احتياطيات أخرى	أسهم خزينة	احتياطي ترجمة عملات أجنبية	خسائر متراكمة	المجموع	حصص غير مسيطرة	إجمالي حقوق الملكية
الرصيد في 1 يناير 2009	72,091,686	34,149,954	462,499	462,499	-	(9,741,404)	1,871,823	1,384,872	100,681,929	2,621,851	103,303,780
صافي ربح الفترة	-	-	-	-	-	-	-	51,951	51,951	(827,232)	(775,281)
إجمالي الدخل الشامل الآخر للفترة	-	-	-	-	-	-	360,898	-	360,898	-	360,898
إجمالي الخسارة الشاملة الأخرى للفترة	-	-	-	-	-	-	360,898	51,951	412,849	(827,232)	(414,383)
شراء أسهم خزينة	-	-	-	-	-	(2,493,028)	-	-	(2,493,028)	-	(2,493,028)
بيع أسهم خزينة	-	-	-	-	-	5,397,097	-	-	5,397,097	-	5,397,097
خسارة بيع أسهم خزينة	-	-	-	-	-	-	-	(3,387,977)	(3,387,977)	-	(3,387,977)
التغير في حصص غير مسيطرة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(194,505)	(194,505)
الرصيد في 30 سبتمبر 2009	72,091,686	34,149,954	462,499	462,499	-	(6,837,335)	2,232,721	(1,951,154)	100,610,870	1,600,114	102,210,984
الرصيد كما في 1 يناير 2010 (المعدل) – (إيضاح – 15)	72,091,686	34,149,954	462,499	462,499	136,120	(6,837,335)	1,539,071	(2,212,426)	99,792,068	(185,296)	99,606,772
صافي ربح الفترة	-	-	-	-	-	-	-	1,019,304	1,019,304	(2,303,943)	(1,284,639)
إجمالي الخسارة الشاملة الأخرى للفترة	-	-	-	-	-	-	(923,090)	-	(923,090)	-	(923,090)
إجمالي الخسارة الشاملة الأخرى للفترة	-	-	-	-	-	-	(923,090)	1,019,304	96,214	(2,303,943)	(2,207,729)
حصة الشركة الأم في إحتياطيات أخرى من الشركات التابعة	-	-	-	-	11,776	-	-	-	11,776	-	11,776
التغير في حصص غير مسيطرة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(7,726)	(7,726)
الرصيد في 30 سبتمبر 2010	**72,091,686**	**34,149,954**	**462,499**	**462,499**	**147,896**	**(6,837,335)**	**615,981**	**(1,193,122)**	**99,900,058**	**(2,496,965)**	**97,403,093**

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة.

شركة هيتس تيليكوم القابضة
شركة مساهمة كويتية (قابضة)
وشركاتها التابعة
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة للتسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010
(غير مدققة)
"جميع المبالغ بالدينار الكويتي ما لم يذكر غير ذلك"

1- نبذة عن الشركة

تأسست شركة هيتس تيليكوم القابضة – شركة مساهمة كويتية قابضة – في 22 مايو 1999 وفقاً لقانون الشركات التجارية رقم 15 لسنة 1960 والتعديلات اللاحقة له.

إن الأغراض التى تأسست من أجلها الشركة الأم هي:

- تملك أسهم شركات مساهمة كويتية أو أجنبية وكذلك تملك أسهم أو حصص في شركات ذات مسئولية محدودة كويتية أو أجنبية أو الإشتراك في تأسيس هذه الشركات بنوعيها وإدارتها وكفالتها لدى الغير فيما يتعلق بقطاع الإتصالات فقط.
- إقراض الشركات التي تملك فيها أسهما وكفالتها لدى الغير وفي هذه الحالة يتعين ألا تقل نسبة مشاركة الشركة القابضة في رأس مال الشركة المقترضة عن 20 % على الأقل.
- تملك حقوق الملكية الصناعية من براءات إختراع أو علامات تجارية أو صناعية أو رسوم صناعية أو أية حقوق أخرى تتعلق بذلك وتأجيرها لشركات أخرى لإستغلالها سواء في داخل دولة الكويت أو خارجها فيما يتعلق بقطاع الإتصالات فقط.
- تملك المنقولات والعقارات اللازمة لمباشرة نشاطها في الحدود المسموح بها وفقاً للقانون.
- إستغلال الفوائض المالية المتوفرة لدى الشركة عن طريق استثمارها في محافظ مالية وعقارية تدار من قبل شركات متخصصة.

ويجوز للشركة الأم أن تكون لها مصلحة أو أن تشترك بأي وجه مع الهيئات التي تزاول أعمالا شبيهه بأعمالها أو التي تعاونها على تحقيق أغراضها في الكويت أو في الخارج ولها أن تنشئ أو تشارك أو تشتري هذه الهيئات أو تلحقها بها.

يقع مقر الشركة الأم الرئيسي في: برج العنزي – شارع مبارك الكبير – مدينة الكويت.

تمت الموافقة على إصدارهذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة للتسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010 من قبل مجلس الإدارة بتاريخ 11 نوفمبر 2010.

2- تطبيق المعايير الجديدة والمعدلة IFRS

خلال الفترة، قامت المجموعة بتطبيق المعايير التي بدأ سريانها على الفترة السنوية التى تبدأ فى 1 يناير 2010. إن التغيرات الرئيسية على السياسات المحاسبية للمجموعة تتعلق بالمعيار الدولى لإعداد التقارير المالية 3 (المعدل) "إندماج الأعمال" والتعديلات المترتبة عن معيار المحاسبة الدولي 27 "البيانات المالية الموحدة والمنفصلة" ومعيار المحاسبة الدولي 28 "المحاسبة عن الاستثمارات في المنشآت الزميلة" بحيث يتم تحميل التكاليف المتعلقة بالحيازة كمصاريف في بيان الدخل الشامل في الفترات التي تتكبد فيها. كما أن التغيرات في حصة الملكية في شركة تابعة التي لا ينتج عنها فقد السيطرة تعالج محاسبياً كمعاملات بين المساهمين وتسجل ضمن حقوق الملكية. يعاد قياس أى حصص ملكية محتفظ بها قبل الحصول على السيطرة وفقاً للقيمة العادلة بتاريخ الحصول على هذه السيطرة وتسجل أى أرباح أو خسائر ناتجة فى بيان الدخل الشامل. وعليه، لم يكن لتطبيق هذه المعايير الجديدة والمعدلة أعلاه أى أثر على النتائج المفصح عنها أو المركز المالي المجمع للمجموعة.

3- السياسات المحاسبية الهامة

3/1) التقديرات والأحكام والإفتراضات المحاسبية الهامة

إن إعداد المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة يتطلب من الإدارة إتخاذ أحكام والقيام بتقديرات وافتراضات قد تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ المفصح عنها للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات وقد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات.

عند إعداد المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة، كانت الأحكام الهامة التي اتخذتها الإدارة عند تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والأسباب الرئيسية لعدم التأكد من التقديرات هي نفسها التي تم تطبيقها على البيانات المالية المجمعة السنوية والمدققة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2009.

3/2) أسس الإعداد

- لقد أعدت هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة للمجموعة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 34 "التقرير المالي المرحلي". إن السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة مماثلة لتلك المطبقة في إعداد البيانات المالية المجمعة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2009.إن المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة لا تتضمن كافه المعلومات والإفصاحات اللازمة لبيانات مالية مجمعة كاملة معدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. إضافة إلى ذلك فإن نتائج فترة التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010 لا تعبر بالضرورة عن النتائج التي يمكن توقعها للسنة التي تنتهي في 31 ديسمبر 2010 وللحصول على معلومات إضافية. يمكن الرجوع إلى البيانات المالية المجمعة المدققة للمجموعة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2009.

- تم تجميع البيانات المالية للشركات التابعة المذكورة بالإيضاح (4) إستناداً إلى بيانات مالية معدة من قبل الإدارة عن فترة التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010، حيث بلغ إجمالي موجوداتها المدرجة ضمن بيان المركز المالي المرحلي المجمع 72,537,036 دينار كويتي وصافي خسائرها المدرجة ضمن بيان الدخل المرحلي المجمع 454,373 دينار كويتي.

4- الشركات التابعة

تتضمن المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة البيانات المالية للشركة الأم وشركاتها التابعة المذكورة أدناه:

		نسبة المساهمة	
	بلد التأسيس	30 سبتمبر 2010	31 ديسمبر 2009
شركة قنوات للاتصالات (ذ.م.م)	السعودية	%100	%100
شركة فوراً للاتصالات (ذ.م.م)	السعودية	%100	%100
شركة هيتس اسبانيا للاتصالات(S.A)	أسبانيا	%68.68	%62.06
شركة هيتس أفريقيا – المحدودة	جزر كايمن	%92.82	%90.667

- قامت المجموعة خلال الفترة بزيادة نسبة مساهمتها في رأس مال شركة هيتس أفريقيا (المحدودة) وشركة هيتس أسبانيا للإتصالات (S.A) لتصبح نسبة مساهمتها 92.82% و68.68% على التوالي.

5- موجودات غير ملموسة

تمثل الموجودات غير الملموسة المبالغ المدفوعة بواسطة شركات تابعة للمجموعة لتملك رخص GSM الممنوحة من قبل الحكومة/أو الطرف المنظم لهذه الرخص في بلدان التشغيل في أفريقيا مقابل الرسوم التي تم الأتفاق عليها لهذه الرخص بالإضافة إلى الشهرة وموجودات غير ملموسة أخرى وذلك كما يلي:

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة للتسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2010
(غير مدققة)
"جميع المبالغ بالدينار الكويتي ما لم يذكر غير ذلك"

	رسوم رخص	شهرة *	برامج سوفت وعلامات تجارية	موجودات غير ملموسة أخرى	الإجمالي
التكلفة					
الرصيد في 1 يناير 2010	16,491,616	67,867,645	1,695,323	176,211	86,230,795
الإضافات	-	409,905	11,561	34,515	455,981
ترجمة عملات أجنبية	(175,466)	(153,335)	(100,875)	(1,336)	(431,012)
الرصيد في 30 سبتمبر 2010	16,316,150	68,124,215	1,606,009	209,390	86,255,764
الاطفاء المتراكم					
الرصيد في 1 يناير 2010	15,474	-	339,549	-	355,023
المحمل على الفترة	13,340	-	240,631	-	253,971
ترجمة عملات أجنبية	(2,826)	-	(20,264)	-	(23,090)
الرصيد في 30 سبتمبر 2010	25,988	-	559,916	-	585,904
صافي القيمة الدفترية					
في 30 سبتمبر 2010	**16,290,162**	**68,124,215**	**1,046,093**	**209,390**	**85,669,860**
في 30 سبتمبر 2009	17,503,198	67,851,161	1,650,314	-	87,004,673

* لقد دخلت المجموعة في إتفاقيات شراء وبيع مع مساهمي بعض الشركات التي تمتلك رخص تركيب وإنشاء وتشغيل شبكات التليفونات المحمولة في بلدان هذه الشركات بمبلغ 19,724,470 دينار كويتي. طبقا لمعيار التقارير المالية الدولية IFRS رقم 3 (إندماج الأعمال) فقد تمت المحاسبة على عملية التملك بتطبيق طريقة الشراء. وحيث أن هذه الشركات التي تمتلك تلك الرخص كانت قد بدأت أعمالها ولم تكن تمتلك أصولاً أخرى وقت عملية الإستحواذ فقد تم إعتبار تكلفة الشراء والإقتناء شهرة. حيث تتعلق هذه الشهرة بالنمو المترتب على النشاط الذي تم إقتناؤه والمساندة الهامة التي من المتوقع أن تنشأ من تملك الشركات التابعة.
ويتضمن هذا البند قيمة شهرة بمبلغ 33,747,166 دينار كويتي ناتجة عن إقتناء (شركة تابعة) – شركة هيتس أفريقيا (المحدودة) – جزر كايمن– وشهرة بمبلغ 14,015,057 دينار كويتي ناتجة عن إقتناء الشركة التابعة – شركة قنوات للإتصالات (ذ.م.م) – المملكة العربية السعودية.

6- ذمم مدينة وأرصدة مدينة أخرى

	30 سبتمبر 2010	31 ديسمبر 2009 (معدلة – مدققة)	30 سبتمبر 2009
ذمم تجارية مدينة	**489,885**	151,986	1,437,296
ايرادات مستحقة	**2,232,747**	1,908,318	3,484,468
مدينون أخرون	**78,868**	691,057	616,777
موجودات ضريبية مؤجلة	**1,502,069**	1,551,383	1,534,424
تأمينات مستردة	**76,383**	263,270	67,294
دفعات مقدمة	**8,451**	7,708	305,153
خطابات ضمان	**740,415**	669,550	-
مصروفات مدفوعة مقدما	**614,516**	601,782	651,835
أرصدة مدينة أخرى	**41,760**	-	32,123
	5,785,094	5,845,054	8,129,370

7- معاملات مع أطراف ذات صلة

تمثل الأطراف ذات علاقة الشركات الزميلة والمساهمين الرئيسيين وأعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة العليا للمجموعة وشركات يسيطرون عليها أو يمارسون عليها سيطرة مشتركة أو تأثيراً ملموساً. يتم الموافقة على سياسات تسعير وشروط هذه المعاملات من قبل إدارة المجموعة.

إن أرصدة وحركة المعاملات مع أطراف ذات صلة المدرجة ضمن المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة هي كما يلي:

بيان المركز المالي المرحلي المجمع المكثف	30 سبتمبر 2010	31 ديسمبر 2009 (معدلة - مدققة)	30 سبتمبر 2009
تمويل ومشاركات	**11,624,307**	11,624,307	11,001,208
أدوات دين إسلامية	**9,443,600**	4,078,645	-
مستحق من أطراف ذات صلة	**3,233,906**	2,294,833	3,931,100
مستحق لأطراف ذات صلة	**1,507,839**	3,240,819	2,234,258

	الثلاثة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر	
بيان الدخل المرحلي المجمع المكثف	**2010**	2009	**2010**	2009
إيرادات تمويل ومشاركة	**16,108**	295,199	**117,995**	802,899
أعباء تمويلية	**113,346**	-	**410,400**	286,990

8- استثمار في مضاربات

يتمثل هذا البند في عقد مضاربة ومشاركة في الأرباح يستحق السداد بتاريخ 9 أغسطس 2011، إن الأرباح المتوقعة تكون في حدود 4%. إن القيمة العادلة للاستثمار تساوي القيمة الدفترية لها كما في 30 سبتمبر 2010.

9- النقد والنقد المعادل

	30 سبتمبر 2010	31 ديسمبر 2009 (معدلة - مدققة)	30 سبتمبر 2009
نقد وأرصدة لدى البنوك	**1,003,722**	1,007,791	907,626
ودائع قصيرة الأجل	-	-	-
نقد لدى المحافظ	**911,209**	911,196	911,272
	1,914,931	1,918,987	1,818,898

10- أسهم خزينة

	30 سبتمبر 2010	31 ديسمبر 2009 (معدلة - مدققة)	30 سبتمبر 2009
عدد الأسهم	**41,325,981**	41,325,981	41,325,981
نسبة المساهمة	**%5.73**	%5.73	%5.73
القيمة السوقية	**2,066,300**	3,801,990	4,959,118

11- ذمم دائنة وأرصدة دائنة أخرى

	30 سبتمبر 2010	31 ديسمبر 2009 (معدلة - مدققة)	30 سبتمبر 2009
ذمم تجارية دائنة	**17,046,659**	18,843,210	18,099,477
ذمم الأقلية	-	1,435,100	4,535,021
مصروفات مستحقة	**2,371,254**	1,728,177	1,114,220
أخرى	**676,112**	544,037	1,032,419
	20,094,025	22,550,524	24,781,137

12- أدوات دين إسلامية

يتمثل هذا البند في عقود مضاربة ومرابحة تمويلية بعضها مبرم خلال الفترة مع أطراف ذات صلة وتستحق جميعها السداد خلال سنة من تاريخ المركز المالي. بلغ متوسط التكلفة 4% : 7%، إن القيمة العادلة لعقود مضاربة و مرابحة تمويلية تقارب القيمة الدفترية لها كما في 30 سبتمبر 2010 حيث أنها محملة بمعدلات تكلفة مساوية للمعدلات السائدة في السوق. إن جزء من أدوات الدين الإسلامية والذي يبلغ 511,792 دينار كويتي مضمون مقابل رهن بعض أسهم الخزينة.

13- إيرادات أخرى

تتضمن الإيرادات الأخرى مبلغ 1,442,050 دينار كويتي عبارة عن ذمة دائنة لأحد الأطراف في إحدى الشركات التابعة تم شطبها بموجب إتفاق بين الطرفين تم خلال الفترة وطبقاً لرأي الإدارة فإنه من غير المتوقع أن يكون هنالك إلتزام على المجموعة تجاه هذا الطرف نتيجة لشطب الدين.

14- ربحية/(خسارة) السهم/(فلس)

يتم إحتساب ربحية/(خسارة) السهم بتقسيم صافي ربح الفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة وذلك كما يلي:

	الثلاثة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر	
	2010	2009	**2010**	2009
صافي ربح/(خسارة) الفترة	**889,143**	(95,629)	**1,019,304**	51,951
المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة	**720,916,860**	720,916,860	**720,916,860**	720,916,860
المتوسط المرجح لأسهم الخزينة	**(41,325,981)**	(41,056,695)	**(41,325,981)**	(33,461,100)
المتوسط المرجح لعدد الأسهم ناقصا أسهم الخزينة	**679,590,879**	679,860,165	**679,590,879**	687,455,760
ربحية/(خسارة) السهم	**1.308**	(0.141)	**1.5**	0.075

15- تعديلات سنوات سابقة

تضمنت البيانات المالية المجمعة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2009 للمجموعة حسابات إدارية غير مدققة فيما يخص شركتها التابعة شركة قلوات للاتصالات (ذ.م.م). وحيث أنه خلال الفترة المنتهية في 31 مارس 2010 استلمت المجموعة البيانات المالية المدققة لهذه الشركة التابعة والتي أظهرت ربحا بمبلغ 192,644 دينار كويتي، بينما تضمنت بيانات الإدارة غير المدققة والمجمعة سابقا أرباحا بمبلغ 870,683 دينار كويتي. ترى الإدارة أن ذلك يمثل تأثيرا ماديا على صافي موجودات المجموعة كما في 30 سبتمبر 2010 وعليه قامت بتعديل أرقام المقارنة للسنة السابقة.

لقد نتج عن ذلك تعديل الخسائر المتراكمة بمبلغ 657,234 دينار كويتي وتعديل احتياطي ترجمة عملات أجنبية بمبلغ 177 دينار كويتي في 31 ديسمبر 2009، وأيضا تعديل القيمة الدفترية للموجودات والمطلوبات كما هو مبين في الجدول التالي:

	قبل التعديل	تعديلات	بعد التعديل
ممتلكات ومعدات	23,299,272	(176,211)	23,123,061
موجودات غير ملموسة	85,699,561	176,211	85,875,772
تمويل ومشاركة	-	348,809	348,809
المخزون	1,193,972	(307,526)	886,446
ذمم مدينة وأرصدة مدينة أخرى	6,987,438	(1,142,384)	5,845,054
مستحق من أطراف ذات صلة	1,903,369	391,464	2,294,833
ذمم دائنة وأرصدة دائنة أخرى	22,571,329	(20,805)	22,550,524
مستحق لاطراف ذات صلة	3,272,240	(31,421)	3,240,819

16- الجمعية العمومية للمساهمين

بتاريخ 1 يوليو 2010 أعتمدت الجمعية العمومية العادية للمساهمين البيانات المالية المجمعة للسنة المنتهية فى 31 ديسمبر 2009 وأقرت عدم توزيع أرباح عن تلك السنة.

17- القطاعات التشغيلية

قامت المجموعة بتحديد القاطاعات التشغيلية – طبقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 8 – على أساس التقارير الداخلية حول عناصر المجموعة التي يراجعها بشكل منتظم صانع القرار التشغيلي الرئيسي من أجل تخصيص الموارد للقطاع وتقييم أدائها. حيث كان يتطلب المعيار السابق (معيار المحاسبة الدولي رقم 14 "تقديم التقارير حول القطاعات") تحديد مجموعتين من القطاعات (قطاع الصناعة والقطاع الجغرافي) باستخدام اسلوب المخاطر والمكافآت وذلك مع نظام تقديم التقارير المالية الداخلية إلى موظفي الإدارة الرئيسية والذي يمثل فقط نقطة البداية لتحديد هذه القطاعات. غير أنه لم يطرأ أي تغيير على قطاعات المجموعة نتيجة لتطبيق المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم 8 حيث أن قطاعات المجموعة المفصح عنها وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 14 متوافقة مع التقارير الداخلية المقدمة إلى صانع القرار التشغيلي الرئيسي.

إن المجموعة مقسمة إلى قطاعات تجارية لإدارة أنشطتها المختلفة ولأغراض بيان تحليل القطاع الرئيسي قامت إدارة المجموعة بتصنيف أنشطة المجموعة إلى القطاعات التجارية التالية:

- الإتصالات

	الثلاثة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر	
	2010	2009	**2010**	2009
الإيرادات	**16,478,379**	28,644,099	**54,933,947**	93,816,917
ربح الفترة قبل إيرادات أخرى ومصاريف غير موزعة	**1,335,744**	1,452,441	**4,129,967**	4,392,110
إيرادات أخرى	**1,463,785**	288,810	**3,041,539**	997,201
مصاريف غير موزعة	**(3,014,262)**	(2,237,866)	**(8,409,204)**	(6,162,107)
خسارة الفترة قبل إحتساب حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية والزكاه	**(214,733)**	(496,615)	**(1,237,698)**	(772,796)

18- أرقام المقارنة

تم إعادة تبويب وتصنيف بعض أرقام المقارنة للفترة المالية السابقة لتتلائم مع تبويب وتصنيف أرقام الفترة الحالية.